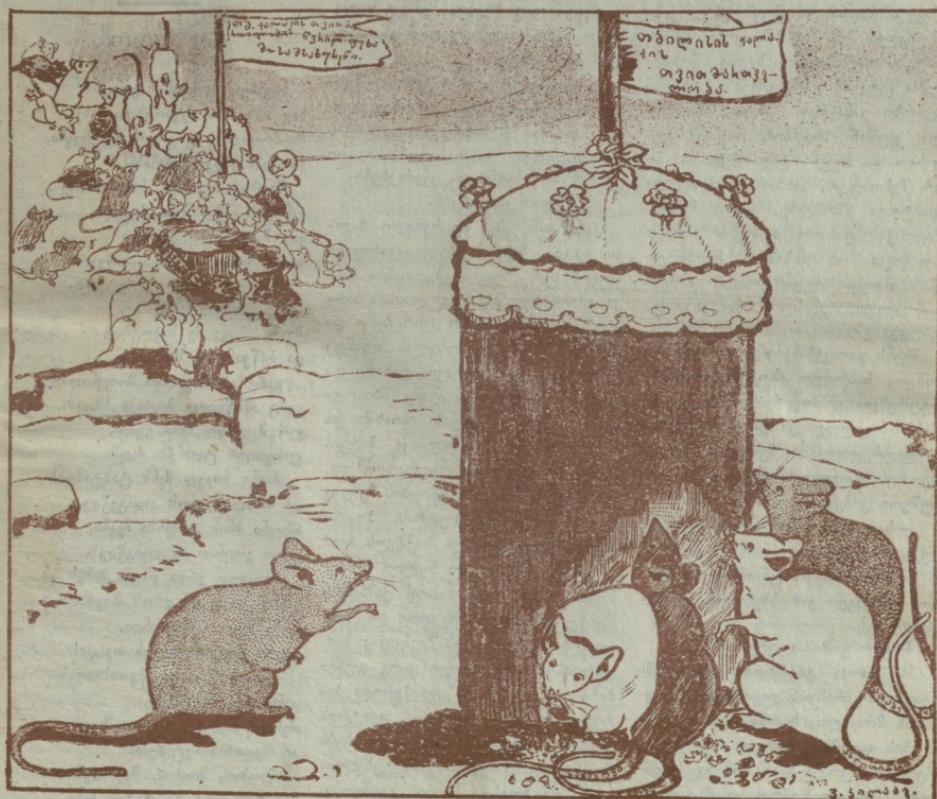


జ్యోతిర్ కూడా

శాసనమ్ కూడా.

పద్మావతి

శిల్పి 13. ఉమంరిస్త. జ్యోతిర్ లు



శాశవణి కాశకా.

క్షీరుని హండాక్షీరు గంగాచుట్టెలు
ఉండి తాస్కా గ్రహించిలు,
ఎను భూతిని గ్రహించేశాచి
ముఖ బుశి. శ్రీమంతులు.

శ్యామ శాంగులు సంతాపితిలై
పాశ్యులు సున్ని సాంబురు,
క్షీరుని భాద మంగురులాట,
డాప్పురు ప్రా ప్రాపులం క్షురు.

గాను మంచుస్థల్యున శ్యామల్యుల్యు,
శ్యామ అభ్యు తాప్యత జారు,
శ్యామున దాశ్యులు న్యులు-న్యులు
స్థృష్టిశ్యామ రుష్యాములు.
శామిశ్యులు.



ՕՀԱՅՈՒԹՅՈՒՆ

ସ୍ଵର୍ଗପୁରୀରେ କୌଣସିଲେ ତାହାରେ ଯେତେ
ଜୀବ ଦ୍ୱାରାପାରିବାରେ—ମିଥ୍ୟାକ୍ଷେତ୍ରରେ, କ୍ଷେତ୍ର
ମନ ଦ୍ୱାରାନେ, ଶୂନ୍ୟାକ୍ଷେତ୍ରରେ ଏକ ଶୈଳେ
ଥିଲେଗା. ତୁ ଏକ ଶୈଳରେବେଳେ ତାଙ୍କୁ
ନି ରୂପଦିଃନାମିଲାଗିଥିଲା.

ଓনିମତ୍ତବା

სააღდგნომ სიზარ-ცხადი.

1

Ա Յուրինցը լուսով թօնքյլազգը,
Տան ցայտը ուղարկեած ծորուա,
Ցաց նուշը ուղարկեած գուշը,
Եղբայր Սամեցիս ցորուա.

გზებზე ტალახი ქეფავდა,
ტომბოყო ღელე შიძეროდა
და მეზობლებში იქა-იქ
ძალლების ყეფა ისმოდა.

ეს იყო — ხალხი ამდგარი
ვიზიტორთ თაციალობონ.

ხან ეფუ-აჯან ისმოდა
ხან ქრისტე აღდგას გალობდენ.

მოლოდ არ ძეგლა შე ერთსა
გულს სევდა გაწვა ვით ლოდი,
როდის აღსდება მართლა ის
გულ-ნაღვლიანიდ გვეტქობდი.

“ ၁၂။ ပုဂ္ဂန်းက ဖြေဆိုခဲ့တဲ့
မီးဝါ လောက် ရှိခိုင်း၊

და მეც, ხასიათ დახშულმა
მივწევი მუთაქაზელა.

მძინავს და ვითომ ფოთში
ზარიბრა შემწის ზრიალი.

იქ სობოროში მოისმის
თითქოს ყვირი-ღრიალი!

ମୋହନ ପାତ୍ର, କିମ୍ବା କିମ୍ବା—
ଏହିଲେ କୁଣ୍ଡଳ ଶରୀରରେ,
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା—
ଏହିଲେ କୁଣ୍ଡଳ ଶରୀରରେ,

დაქანდა ბაბა არსები
იძრო ბებუთი წარმალა

და მახარაძე სუცვისი
იწოდა ასაჭრო მართვა.

შვაზე ჩამდგარი აქ;

მოზავეთ ეჩირებოდა,
მარტაშ წარმო მოშეფებო

კალმახივითა ხტებოდა.

ხალხი უცემრდა სეირსა
სანახაობით სრუბებობა

და ამ დროს, ეპისკოპოზი

კარეტით ძობრძახდებოდა,



୩୯୬.

ଫିଲୋଟିକ୍ ପାତାଗଠି

ମାନୁଷଙ୍କ ଏହି ଜ୍ଞାନକାରୀ, କିମ୍ବା, ଶୂଳିନୀ ମାନ୍ଦେଖି,
ନେତ୍ରଭକ୍ଷଣ ଲା ମେଲ୍‌କାନ୍‌କିନ୍‌ଗଢ଼ି ଏହାର ପ୍ରକଟନାକ ଥାଏଇ..

ଶାପଦାନିନ୍ଦା ଘେବି ଶ୍ରୀଦଶ
ମାଦାନି ଯେ ତକ୍ଷେଣି ମେରୀରା,
ମାତ ମେରୀରା ରାସ କ୍ରେଦା
କିନ୍ତୁକି ଗାନ୍ଧାରୀରୀବା..

ଏହି ପ୍ରେରଣିକିଟ ଶ୍ରୀଦଶ
ଏହି ଯୁଦ୍ଧ କ୍ଷେତ୍ର ଦେଖିବାରେ,
ଶୂଳିନୀ ମାନ୍ଦେଖି ମନିଶ୍ଵରରେ
କିନ୍ତୁକି ଅଭ୍ୟାସ ଥିବାରେ..

ଶ୍ରୀଦଶା ଶ୍ରୀଶ୍ରୀଦଶା ମେରୀ
ନିର୍ଭେଦୀ ପ୍ରାସାଦ କ୍ରେଦା,
ଶ୍ରୀଦଶ ଏହି ପ୍ରକଟନାକ
ପ୍ରକଟନା ଗାନ୍ଧାରୀକୁ ପ୍ରକଟନା..

II

ପ୍ରାସାଦ ଶ୍ରୀଶ୍ରୀଦଶା ଶ୍ରୀଦଶାତି,
ଶ୍ରୀଦଶା ମେରୀରା ଦିନିକେ,
ଶ୍ରୀଦଶା ଶ୍ରୀଶ୍ରୀଦଶା ମାନ୍ଦେଖି
ଏହାର ଏହି ମେରୀରା କିନ୍ତୁକି..

ମାନୁଷ ଗାନ୍ଧାରୀ ଏଲାଗନ୍ଦା—କାନ୍ଦା, କ୍ଷେତ୍ରପଥେକ, କାନ୍ଦାଭିନ୍ଦ
ଏ କାନ୍ଦାପଥେ ଶ୍ରୀମାନ୍ଦାର୍ଦ୍ଦେଶ—ଦେବମୁଖେର ଲା କାନ୍ଦାର..

ବିନ୍ଦମ.

ଦ୍ୱୟାକାନ୍ତ ଏଲାଗନ୍ଦା ରାନ୍ଦାନ୍ଦି
ଶାର୍ଦୁଗାନ୍ଦା ରାନ୍ଦାନ୍ଦା
ରା ମାନ୍ଦାନ୍ଦା ବଲାନ୍ଦାନ୍ଦାନ୍ଦା
ମାନ୍ଦା ଏଲାଗନ୍ଦାନ୍ଦା.

ଏହି ଶ୍ରୀଦଶ ଶ୍ରୀଦଶ
ଶାର୍ଦୁ ଏହି ଏଲାଗନ୍ଦା
ମାନ୍ଦା ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦାନ୍ଦା
ଶାର୍ଦୁକାନ୍ଦା ଏଲାଗନ୍ଦାନ୍ଦା.

ଶ୍ରୀଦଶ ଏହି ମେଲାନ୍ଦାନ୍ଦା
ଶାର୍ଦୁ ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦାନ୍ଦା
ଶାର୍ଦୁ ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦାନ୍ଦା
ଶାର୍ଦୁକାନ୍ଦା ଏଲାଗନ୍ଦାନ୍ଦା.

ଏହିଲାଗନ୍ଦା ଏଲାଗନ୍ଦା
ଶାର୍ଦୁ ଏହି ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା
ଶାର୍ଦୁ ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା
ଶାର୍ଦୁକାନ୍ଦା ଏଲାଗନ୍ଦା.

ଏଲାଗନ୍ଦା ଏହି ଏଲାଗନ୍ଦା:
ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା,
ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା
ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା ଏଲାଗନ୍ଦାନ୍ଦା.

ଏହା ଏହା ଏଲାଗନ୍ଦା ଏହା ଏହା
ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା
ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା
ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା ଏଲାଗନ୍ଦାନ୍ଦା.

ଏହା ଏହା ଏହା ଏହା ଏହା
ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା
ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା
ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା ଏଲାଗନ୍ଦାନ୍ଦା.

ଏହା ଏହା ଏହା ଏହା ଏହା
ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା
ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା
ଶ୍ରୀଦଶକାନ୍ଦା ଏଲାଗନ୍ଦାନ୍ଦା.

ଦେଖିବାରେ କାହାରୁଙ୍କିମୁଣ୍ଡଳରେ ପାଇଲା ଏହାରେ କାହାରୁଙ୍କିମୁଣ୍ଡଳରେ ପାଇଲା ଏହାରେ

www.CB&K

ନେତ୍ରଶାବଦୀ ଫିଲା ଗାତର୍କଣଙ୍କ,
ହା ପାର୍ଶ୍ଵ ଉଚ୍ଚର ଅଧିକାଳ,
ବେଳାଲୁଗ୍ବାଞ୍ଚଳ ତୁ ଦେବେରୀ
ବୀରମିତ ପାତାଖିପାଳ.

ରୋଗ୍ବାନ ଲେଙ୍ଘନମ୍ବେ ନିଷ୍ଠିତ,
ମହାଗ୍ରହାଦ ଦୟାକୁ ନିର୍ଜ୍ଵଳା,
ଶ୍ଵେତରହିତୀର୍ଣ୍ଣ ଗାମନିଲୋକ,
ଅଧିଶ୍ୱର-ଅଶ୍ଵରୂପ ନିର୍ମିତିବାନ.
ଲୋକରୁତ୍ୟାନିନ୍ଦ୍ୟୁ ଏ ଅରିବି

କ୍ଷେତ୍ରାବୀଶ୍ଵରଙ୍ଗକ ମହୁସୁଲ୍ଲି,
ଅଳ୍ପାୟେ କୁରୁକ୍ଷାତ୍ର ବିନ୍ଦୁପାଦ୍ୟ
ଦା ଶ୍ରତୋ-ନ୍ତରୀ ଅସୁଲ୍ଲି,
ଉଜ୍ଜ୍ଵଳାବନ୍ଧୀରେ ଶ୍ରତମନ୍ଦ୍ରତେ
ସାଜମ୍ଭେ ଦେଖେ ମେତ୍ରାଦ ଦ୍ୱାରା—
ଫାରମାନ୍ଦୀରେ ଫେରି ମହୁସ୍ତ୍ରେକେ,
ଫାନ୍ଦିଶାବନ୍ଧୀରେ ତାଣାମ.

მეზობელი.

g j 3 j d s.

(ახირებულიდას სააგენტო)

ଲୋକଶ୍ରୀତ କେବଳ୍ପି ଦୟାଜୀନ ଗା
ଇଲ୍ଲାଙ୍କା ଅବାଲୀ ଶେଷକ୍ରମାଳୀ, କାର୍ତ୍ତିଳୀ
ଶର୍ମଣ୍ୟାଗାନ୍ଧୀତ, ମହିଳାଗାନ୍ଧୀତ ମନୋ
ଲିଖିତରେ ନିର୍ମାଣ କରୁଥିଲା, ରହିଲା
ଏହାପାଇଁ କିମ୍ବାରୁଦ୍ଧିରୁଦ୍ଧିତ ଡାର୍ଯ୍ୟାନ୍ତରୁଲୀ
ଶ୍ରୀଲଭାଗଭିଲୀ ଠିକା ପାର୍ଶ୍ଵଭିଲୀକ ଗାନ୍ଧା
ଗନ୍ଧିଲୀକିଲୀକ ନାଶାଲଭାଗଭିଲୀ କୃ - ମୁନି-
ରାଙ୍କ.

„ՅԱԴՐԱՑՈՒՄ“ ՑՐՆԵՐՆ

კ ი ა თ უ რ ა . გ ლ ე ი ა ს . ხ ა მ უ ა ვ ე ბ პ ი კ -
ს ე ბ ს დ ა ვ ე ბ ლ ა ვ თ თ უ კ ა რ გ ი ი ქ ე ბ ა . გ ა მ ა ვ ა -
ზ ა რ ე ბ დ ა კ ა ხ ო თ . ბ ლ ლ ი ნ დ ლ ი ლ ა ქ ს ი ა რ
დ ა ი ბ ლ ე ბ ა ლ ე ვ ა ნ დ ლ ე ბ პ ი რ ი ბ გ შ ი

ජ්‍යෙෂ්ඨ සිංහල ප්‍රතිච්ඡල
ඡැසුනු මූල්‍ය අංශය සංඛ්‍යාව
0803080.

